

## I

(Actos cuya publicación es una condición para su aplicabilidad)

REGLAMENTO (CEE) N° 1540/87 DE LA COMISIÓN

de 22 de mayo de 1987

por el que se modifica el Reglamento (CEE) n° 3626/82 del Consejo, relativo a la aplicación en la Comunidad del Convenio sobre el comercio internacional de especies amenazadas de fauna y flora silvestres

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

El Reglamento (CEE) n° 3626/82 quedará modificado como sigue:

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 3626/82 del Consejo, de 3 de diciembre de 1982, relativo a la aplicación en la Comunidad del Convenio sobre el comercio internacional de especies amenazadas de fauna y flora silvestres <sup>(1)</sup>, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) n° ... <sup>(2)</sup> y, en particular, su artículo 4,

Considerando que, desde la adopción del Reglamento (CEE) n° 2384/85 de la Comisión <sup>(3)</sup>, se han introducido modificaciones en los Anexos I, II y III del Convenio;

Considerando que se han introducido modificaciones de naturaleza taxonómica con respecto a determinadas especies; que conviene introducir en los Anexos I, II y III del Anexo A del Reglamento (CEE) n° 3626/82 las modificaciones y adaptaciones aceptadas por los Estados miembros, partes en el mencionado Convenio, y adaptar la Parte 2 del Anexo C de dicho Reglamento;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité del Convenio sobre el comercio internacional de especies amenazadas de fauna y flora silvestres,

1. El Anexo A quedará modificado como sigue:

- a) En la interpretación de los Anexos I y II, en el punto 7—110 se añadirá « Botswana: 2 000 »;
- b) En el Anexo II, en la rúbrica « FLORA, CACTACEAE »:
  - i) CACTACEAE spp (\*) + 213 ≠ 3, se suprimirá la anotación « + 213 »;
  - ii) se suprimirá *Rhipsalis* spp ≠ 4.
- c) El Anexo III será sustituido por el Anexo del presente Reglamento.

2. En la parte 2 del Anexo C, en la rúbrica « CARNIVORA, Felidae », se suprimirán las especies siguientes:

*Felis pajeros*,

*Lynx lynx*,

*Lynx pardinus*,

y se insertarán las especies siguientes:

*Felis canadensis*,

*Felis colocolo*,

*Felis iriomotensis*,

*Felis lynx* y

*Felis pardina*.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el día de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 22 de mayo de 1987.

Por la Comisión

Stanley CLINTON DAVIS

Miembro de la Comisión

<sup>(1)</sup> DO n° L 384 de 31. 12. 1982, p. 1.

<sup>(2)</sup> DO n° L 136 de 26. 5. 1987, p. 6.

<sup>(3)</sup> DO n° L 231 de 29. 8. 1985, p. 1.

## ANEXO

ANEXO III <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

## Interpretación

1. Las referencias a los *taxa* superiores a la especie tienen el único fin de servir de información o clasificación.
2. Dos asteriscos (\*\*) colocados junto al nombre de una especie indican que una subespecie se encuentra incluida en el Anexo II y que esas subespecies están excluidas del Anexo III.
3. El símbolo (=) seguido de un número colocado junto al nombre de una especie significa que la denominación de dicha especie debe ser interpretada como sigue:
  - = 372 incluye el sinónimo *Tamandua mexicana*,
  - = 373 incluye el sinónimo *Cabassous gymnurus*,
  - = 374 incluye el sinónimo *Manis longicaudata*,
  - = 375 incluye el sinónimo *Coendou*,
  - = 376 incluye el sinónimo *Cuniculus*,
  - = 377 incluye el sinónimo *Nasua narica*,
  - = 378 incluye el sinónimo *Galictis allamandi*,
  - = 379 incluye el sinónimo genérico *Viverra*,
  - = 380 llamado también *Tragelaphus eurycerus*. Incluye el sinónimo *Taurotragus*,
  - = 381 llamado también *Ardeola ibis*,
  - = 382 llamado también *Egretta alba*,
  - = 383 llamado también *Spatula clypeata*,
  - = 384 llamado también *Nyroca nyroca*,
  - = 385 incluye el sinónimo *Dendrocygna fulva*,
  - = 386 llamado también *Cairina hartlaubii*,
  - = 387 incluye el sinónimo *Arborophila orientalis*,
  - = 388 llamado también *Turturoena iriditorques*, *Columba malherbii*,
  - = 389 llamado también *Columba mayeri*,
  - = 390 llamado también *Treron australis*,
  - = 391 llamado también *Calopelia brehmeri*. Incluye el sinónimo *Calopelia puella*,
  - = 392 llamado también *Tympanistria tympanistria*,
  - = 393 llamado también *Terpsiphone bourbonnensis*,
  - = 394 incluye el sinónimo *Bubalornis niger*,
  - = 395 llamado también *Euplectes afra*,
  - = 396 llamado también *Coliuspasser ardens*,
  - = 397 llamado también *Coliuspasser macrourus*,
  - = 398 incluye el sinónimo *Euplectes franciscanus*,
  - = 399 llamado también *Anaplectes melanotis*,
  - = 400 incluye los sinónimos *Passer diffusus*, *Passer gongonensis*, *Passer suahelicus* y *Passer swainsonii*,
  - = 401 incluye el sinónimo *Ploceus nigriceps*,
  - = 402 incluye el sinónimo *Ploceus atrogularis*,
  - = 403 llamado también *Sitagra luteola*,
  - = 404 llamado también *Sitagra melanocephala*,

(1) Las referencias «(C 1)» y «(C 2)» colocadas junto al nombre de una especie o de un *taxon* superior, indican que una o varias subespecies de dicha especie o *taxon*, figuran en la Parte 1 o Parte 2 del Anexo C del Reglamento.

(2) Las traducciones de los nombres latinos se dan a título indicativo.

- = 405 incluye los sinónimos *Ploceus katangae*, *Ploceus reichardi*, *Ploceus ruwetii* y *Ploceus vitellinus*,
  - = 406 llamado también *Hypochoera chalybeata*. Incluye los sinónimos *Vidua amauropteryx*, *Vidua centralis*,
  - = 407 incluye el sinónimo *Vidua orientalis*,
  - = 408 llamado también *Estrilda subflava*. Incluye el sinónimo *Sporaeginthus subflavus*,
  - = 409 llamado también *Estrilda larvata*. Incluye el sinónimo *Lagonosticta vinacea*,
  - = 410 incluye el sinónimo genérico *Spermestes*,
  - = 411 llamado también *Euodice cantans*,
  - = 412 llamado también *Hypargos nitidulus*,
  - = 413 incluye el sinónimo *Parmoptila rubrifrons*,
  - = 414 incluye los sinónimos *Pyrenestes frommi* y *Pyrenestes rothschildi*,
  - = 415 llamado también *Estrilda bengala*,
  - = 416 llamado también *Pelusios subniger*,
  - = 417 anteriormente incluido en el género *Natrix*.
4. Los nombres de los países colocados junto a los nombres de las especies son los de las Partes que hayan hecho inscribir dichas especies en el presente Anexo.
5. Todo animal o toda planta, vivo o muerto, perteneciente a una especie mencionada en el presente Anexo, está amparado por las disposiciones del Convenio, así como toda parte o todo producto fácilmente identificable que proceda de éstos, con la excepción de las semillas, esporas y cultivos de tejido de las especies vegetales (resolución conf. 4.24)

	Especies	Estados
	FAUNA FAUNA	
	MAMMALIA MAMÍFEROS	
<b>CHIROPTERA</b> Quirópteros murciélagos		
<i>Phyllostomatidae</i> Phyllostomatidae	<i>Vampyrops lineatus</i> Falso vampiro del Uruguay	Uruguay
<b>EDENTATA</b> Desdentados		
<i>Myrmecophagidae</i>	<i>Tamandua tetradactyla</i> (**) = 372 Tamandúa	Guatemala
<i>Choloepidae</i>	<i>Choloepus hoffmanni</i> Unau o perezoso de Hoffmann	Costa Rica
<i>Dasypodidae</i> Tatúes	<i>Cabassous centralis</i> Tatú de América Central	Costa Rica
	<i>Cabassous tatouay</i> = 373 Tatú cabasú	Uruguay
<b>PHOLIDOTA</b> Pangolines		
<i>Manidae</i> Pangolines	<i>Manis gigantea</i> (C 1) Pangolín gigante	Ghana
	<i>Manis tetradactyla</i> = 374 (C 1) Pangolín colilargo	Ghana
	<i>Manis tricuspis</i> (C 1) Pangolín de escamas tricúspides	Ghana
<b>RODENTIA</b> Roedores		
<i>Sciuridae</i> Ardillas	<i>Epixerus ebii</i> Ardilla de las palmeras	Ghana
	<i>Sciurus deppei</i> Ardilla costarricense	Costa Rica
<i>Anomaluridae</i> Anomalúridos o ardillas voladoras	<i>Anomalurus beecrofti</i>	Ghana
	<i>Anomalurus derbianus</i>	Ghana
	<i>Anomalurus peli</i>	Ghana
	<i>Idiurus macrotis</i> Ardilla voladora enana	Ghana
<i>Hystriidae</i> Puercoespines	<i>Hystrix cristata</i>	Ghana
<i>Erethizontidae</i>	<i>Sphiggurus mexicanus</i> = 375	Honduras
	<i>Sphiggurus spinosus</i> = 375 Coendu espinoso	Uruguay
<i>Agoutidae</i>	<i>Agouti paca</i> = 376	Honduras
<i>Dasyproctidae</i>	<i>Dasyprocta punctata</i>	Honduras

	Especies	Estados
<b>CARNIVORA</b>		
Carnívoros		
<i>Procyonidae</i>	<i>Bassaricyon gabbii</i>	Costa Rica
Prociónidos	Olingo	
	<i>Bassariscus sumichrasti</i>	Costa Rica
	<i>Nasua nasua</i> = 377	Honduras
	<i>Nasua nasua solitaria</i>	Uruguay
	Coati	
	<i>Potos flavus</i>	Honduras
<i>Mustelidae</i>	<i>Eira barbara</i>	Honduras
Mustélidos		
	<i>Galictis vittata</i> = 378	Costa Rica
	<i>Mellivora capensis</i>	Ghana, Botswana
	Ratel	
<i>Viverridae</i>	<i>Civettictis civetta</i> = 379	Botswana
Vivérridos	Cibeta	
<i>Protelidae</i>	<i>Proteles cristatus</i>	Botswana
	Proteley	
<b>PINNIPEDIA</b>		
Pinípedos		
<i>Odobenidae</i>	<i>Odobenus rosmarus</i>	Canadá
Odobénidos (morsas)	Morsa	
<b>ARTIODACTYLA</b>		
Artirodáctilos		
<i>Tayassuidae</i>	<i>Tayassu tajacu</i>	Guatemala
	Pecari tacajú	
<i>Hippopotamidae</i>	<i>Hippopotamus amphibius</i>	(C 2) Ghana
Hipopótamos	Hipopótamo	
<i>Tragulidae</i>	<i>Hyemoschus aquaticus</i>	Ghana
Tragúlidos	Cervatillo almizclero acuático	
<i>Cervidae</i>	<i>Cervus elaphus barbarus</i>	Túnez
Cérvidos	Ciervo de Barbaria	
	<i>Mazama americana cerasina</i>	Guatemala
	Ciervo mazama	
	<i>Odocoileus virginianus mayensis</i>	Guatemala
	Ciervo de cola blanca	
<i>Bovidae</i>	<i>Antilope cervicapra</i>	Nepal
Bóvidos	Antilope negro indio	
	<i>Boocerus eurycerus</i> = 380	Ghana
	Bongo	
	<i>Bubalus bubalis</i>	Nepal
	Carabao o búfalo acuático	
	<i>Damaliscus lunatus</i>	Ghana
	Sasabi o tiang	
	<i>Gazella cuvieri</i>	Túnez
	Gacela de Cuvier	
	<i>Gazella dorcas</i>	Túnez
	Gacela dorcas	
	<i>Gazella leptoceros</i>	Túnez
	Rhim	
	<i>Tetracerus quadricornis</i>	Nepal
	<i>Tragelaphus spekei</i>	Ghana
	Sitatunga	

	Especies		Estados
		AVES	
		AVES	
<b>RHEIFORMES</b>			
<i>Rheidae</i>	<i>Rhea americana</i> (**) Nandú		Uruguay
<b>CICONIIFORMES</b> Cigüeñas, garzas, ibis			
<i>Ardeidae</i>	<i>Ardea goliath</i> Garza goliath		Ghana
	<i>Bubulcus ibis</i> = 381 Garcilla buyera	(C 1)	Ghana
	<i>Casmerodius albus</i> = 382 Garcilla grande	(C 1)	Ghana
	<i>Egretta garzetta</i> Garceta común	(C 1)	Ghana
<i>Ciconiidae</i> Cigüeñas	<i>Ephippiorhynchus senegalensis</i> Jabiru		Ghana
	<i>Leptoptilos crumeniferus</i> Marabú		Ghana
<i>Threskiornithidae</i> Ibis y espátulas	<i>Hagedashia hagedash</i> Ibis hagedash		Ghana
	<i>Lampribus rara</i>		Ghana
	<i>Threskiornis aethiopica</i> Ibis sagrado		Ghana
<b>ANSERIFORMES</b> Patos, gansos, cisnes			
<i>Anatidae</i> Anátidos (cercetas, patos, gansos, cisnes)	<i>Alopochen aegyptiacus</i> Ganso del Nilo	(C 1)	Ghana
	<i>Anas acuta</i>		Ghana
	<i>Anas capensis</i>		Ghana
	<i>Anas clypeata</i> = 383		Ghana
	<i>Anas crecca</i>		Ghana
	<i>Anas penelope</i>		Ghana
	<i>Anas querquedula</i> Cerceta querquedula	(C 1)	Ghana
	<i>Aythya nyroca</i> = 384 Porrón pardo	(C 1)	Ghana
	<i>Cairina moschata</i>		Honduras
	<i>Dendrocygna autumnalis</i>		Honduras
	<i>Dendrocygna bicolor</i> = 385		Ghana, Honduras
	<i>Dendrocygna viduata</i>		Ghana

	Especies		Estados
	<i>Nettapus auritus</i>		Ghana
	<i>Plectropterus gambensis</i>		Ghana
	<i>Pteronetta hartlaubii</i> = 386		Ghana
<b>FALCONIFORMES</b>			
<i>Cathartidae</i>	<i>Sacroramphus papa</i>		Honduras
<b>GALLIFORMES</b>			
Gallináceos			
<i>Cracidae</i>	<i>Crax rubra</i>	(C 2)	Costa Rica, Guatemala
Hocos o paujjes	Paují grande		Honduras
	<i>Ortalis vetula</i>	(C 2)	Guatemala, Honduras
	<i>Penelope purpurascens</i>		Honduras
	<i>Penelopina nigra</i>	(C 2)	Guatemala
	Chachalaca negra		
<i>Phasianidae</i>	<i>Agelastes meleagrides</i>		Ghana
Faisanes	Pintada de pechuga blanca		
	<i>Agriocharis ocellata</i>		Guatemala
	<i>Arborophila brunneopectus</i> = 387		Malasia
	<i>Arborophila charltonii</i>		Malasia
	<i>Caloperdix oculea</i>		Malasia
	<i>Lophura erythrophthalma</i>		Malasia
	<i>Lophura ignita</i>		Malasia
	<i>Melanoperdix nigra</i>		Malasia
	<i>Polyplectron inopinatum</i>		Malasia
	<i>Rheinartia ocellata</i>		Malasia
	<i>Rhizothera longirostris</i>		Malasia
	<i>Rollulus rouloul</i>		Malasia
	<i>Tragopan satyra</i>		Nepal
	Tragopán satiro		
<b>CHARADRIIFORMES</b>			
<i>Burhinidae</i>	<i>Burhinus bistriatus</i>		Guatemala
Alcaravanes	Alcaraván		
<b>COLUMBIFORMES</b>			
Palomas, tórtolas, pichones, gangas			
<i>Columbidae</i>	<i>Columba guinea</i>		Ghana

	Especies	Estados
	<i>Columba iriditorques</i> = 388	Ghana
	<i>Columba livia</i> (C 1)	Ghana
	<i>Columba unicincta</i>	Ghana
	<i>Nesoenas mayeri</i> = 389 Paloma bravía	Mauricio
	<i>Oena capensis</i>	Ghana
	<i>Streptopelia decipiens</i>	Ghana
	<i>Streptopelia roseogrisea</i>	Ghana
	<i>Streptopelia semitorquata</i>	Ghana
	<i>Streptopelia senegalensis</i>	Ghana
	<i>Streptopelia turtur</i>	Ghana
	<i>Streptopelia vinacea</i>	Ghana
	<i>Treron calva</i> = 390	Ghana
	<i>Treron waalia</i>	Ghana
	<i>Turtur abyssinicus</i>	Ghana
	<i>Turtur afer</i>	Ghana
	<i>Turtur brehmeri</i> = 391	Ghana
	<i>Turtur tympanistria</i> = 392	Ghana
PSITTACIFORMES Cacatúas, loros		
<i>Psittacidae</i> Cacatúas, loros	<i>Psittacula krameri</i>	Ghana
CUCULIFORMES Cucos, turacos		
<i>Musophagidae</i> Turacos	<i>Corythaeola cristata</i>	Ghana
	<i>Crinifer piscator</i>	Ghana
	<i>Musophaga violacea</i>	Ghana
	<i>Tauraco macrorhynchus</i>	Ghana
PICIFORMES		
<i>Rhamphastidae</i>	<i>Ramphastos sulfuratus</i>	Guatemala

	Especies	Estados
<i>PASSERIFORMES</i> Paseriformes		
<i>Muscicapidae</i> Papamoscas	<i>Bebrornis rodericanus</i> Papamoscas	Mauricio
	<i>Tchitreia bourbonnensis</i> = 393 Papamoscas	Mauricio
<i>Emberizidae</i> Trigueros	<i>Gubernatrix cristata</i> Triguero crestado	Uruguay
<i>Icteridae</i> Ictéridos	<i>Xanthopsar flavus</i>	Uruguay
<i>Fringillidae</i> Fringílidos: sérines, oropéndola, pinzones	<i>Serinus gularis</i>	Ghana
	<i>Serinus leucopygius</i>	Ghana
	<i>Serinus mozambicus</i>	Ghana
<i>Ploceidae</i> Tiséridos, gorriónes, viudas	<i>Amblyospiza albifrons</i>	Ghana
	<i>Anomalospiza imberbis</i>	Ghana
	<i>Bubalornis albirostris</i> = 394	Ghana
	<i>Euplectes afer</i> = 395	Ghana
	<i>Euplectes ardens</i> = 396	Ghana
	<i>Euplectes hordeaceus</i>	Ghana
	<i>Euplectes macrourus</i> = 397	Ghana
	<i>Euplectes orix</i> = 398	Ghana
	<i>Malimbus cassini</i>	Ghana
	<i>Malimbus malimbicus</i>	Ghana
	<i>Malimbus nitens</i>	Ghana
	<i>Malimbus rubriceps</i> = 399	Ghana
	<i>Malimbus rubricollis</i>	Ghana
	<i>Malimbus scutatus</i>	Ghana
	<i>Passer griseus</i> = 400	Ghana
	<i>Petronia dentata</i>	Ghana
	<i>Plocepasser superciliosus</i>	Ghana
	<i>Ploceus albinucha</i>	Ghana
	<i>Ploceus aurantius</i>	Ghana
	<i>Ploceus cucullatus</i> = 401	Ghana

	Especies	Estados
	<i>Ploceus heuglini</i> = 402	Ghana
	<i>Ploceus luteolus</i> = 403	Ghana
	<i>Ploceus melanocephalus</i> = 404	Ghana
	<i>Ploceus nigerrimus</i>	Ghana
	<i>Ploceus nigricollis</i>	Ghana
	<i>Ploceus pelzelni</i>	Ghana
	<i>Ploceus preussi</i>	Ghana
	<i>Ploceus superciliosus</i>	Ghana
	<i>Ploceus tricolor</i>	Ghana
	<i>Ploceus velatus</i> = 405	Ghana
	<i>Quelea erythrops</i>	Ghana
	<i>Sporopipes frontalis</i>	Ghana
	<i>Vidua chalybeata</i> = 406	Ghana
	<i>Vidua interjecta</i>	Ghana
	<i>Vidua larvaticola</i>	Ghana
	<i>Vidua macroura</i>	Ghana
	<i>Vidua paradisaea</i> = 407	Ghana
	<i>Vidua raricola</i>	Ghana
	<i>Vidua togoensis</i>	Ghana
	<i>Vidua wilsoni</i>	Ghana
<i>Estrildidae</i>	<i>Amadina fasciata</i>	Ghana
	<i>Amandava subflava</i> = 408	Ghana
	<i>Estrilda astrild</i>	Ghana
	<i>Estrilda caeruleascens</i>	Ghana
	<i>Estrilda melpoda</i>	Ghana
	<i>Estrilda troglodytes</i>	Ghana
	<i>Lagonosticta larvata</i> = 409	Ghana
	<i>Lagonosticta rara</i>	Ghana

	Especies	Estados
	<i>Lagonosticta rubricata</i>	Ghana
	<i>Lagonosticta rufopicta</i>	Ghana
	<i>Lagonosticta senegala</i>	Ghana
	<i>Lonchura bicolor</i> = 410	Ghana
	<i>Lonchura cucullata</i> = 410	Ghana
	<i>Lonchura fringilloides</i> = 410	Ghana
	<i>Lonchura malabarica</i> = 411	Ghana
	<i>Mandingoa nitidula</i> = 412	Ghana
	<i>Nesocharis capistrata</i>	Ghana
	<i>Nigrita bicolor</i>	Ghana
	<i>Nigrita canicapilla</i>	Ghana
	<i>Nigrita fusconata</i>	Ghana
	<i>Nigrita luteifrons</i>	Ghana
	<i>Ortygospiza atricollis</i>	Ghana
	<i>Parmoptila woodhousei</i> = 413	Ghana
	<i>Pholidornis ruschiae</i>	Ghana
	<i>Pyrenestes ostrinus</i> = 414	Ghana
	<i>Pytilia hypogrammica</i>	Ghana
	<i>Pytilia phoenicoptera</i>	Ghana
	<i>Spermophaga haematina</i>	Ghana
	<i>Uraeginthus bengalus</i> = 415	Ghana
	REPTILIA REPTILES	
TESTUDINATA Tortuga		
<i>Trionychidae</i>	<i>Trionyx triunguis</i> Tortuga del Nilo	Ghana
<i>Pelomedusidae</i>	<i>Pelomedusa subrufa</i> Tortuga plana	Ghana
	<i>Pelusios adansonii</i>	Ghana

